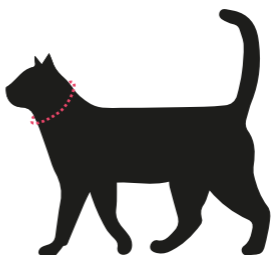


TEAR HERE

Sizing Chart



Step 1

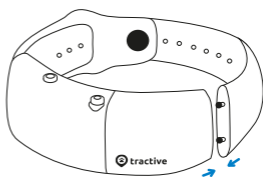
Simply use the paper tracker to the left as a measuring tape for which hole fits your cat best. Please allow 1-2 fingers to fit between the measuring tape and your cat's neck.

Measurement	Hole
19 - 20 cm	3 - 5
20 - 22 cm	5 - 7
22 - 24 cm	7 - 9
24 - 26 cm	9 - 11
26 - 28 cm	11 - 12
28 - 30 cm	12 - 14



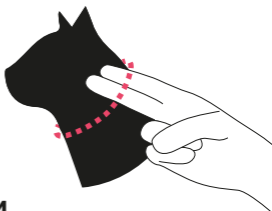
Step 2

Use the table above to prepare the tracker on the designated hole with the strap and pin. Count the holes starting closest to the tracker.



Step 3

Use the breakaway strap to attach the device to your cat.



Step 4

Remember 1-2 fingers should be able to fit between your cat's neck and the tracker so the cat and the tracker can both move comfortably.

Disclaimer: When putting the collar on your cat, please make sure it isn't too tight or too loose. The device should be snug enough that your cat should get their jaw or head under it. This guide is just a suggestion by Tractive and to be used at your discretion. Tractive cannot be held liable for injury caused.

19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

BREAKAWAY STRAP

tractive

DE

1. Schritt

Nutzen Sie einfach den Papiertracker als Maßband, um festzustellen, welcher Umfang Ihrer Katze am besten passt. Bitte stellen Sie das Band so ein, dass zwischen dem Tracker und dem Hals der Katze 1-2 Finger breit Spielraum bleiben.

2. Schritt

Sehen Sie in der Tabelle nach, welches der Löcher am besten passt und stellen Sie das Halsband ein. Die Nummerierung der Löcher beginnt mit jenem, das dem Tracker am nächsten ist.

3. Schritt

Schließen Sie den Tracker mit dem Sicherheitsverschluss um den Hals der Katze.

4. Schritt

Vergessen Sie nicht, 1-2 Finger breit Spielraum zwischen dem Halsband und dem Hals zu lassen, damit der Tracker angenehm für die Katze zu tragen ist und nicht zu fest sitzt.

Achtung: Bitte stellen Sie sicher, dass das Halsband weder zu eng noch zu weit ist, wenn Sie es der Katze anlegen. Der Tracker sollte so fest sitzen, dass die Katze das Kiefer oder den Kopf nicht durchstecken kann. Dies ist nur eine Empfehlung unsererseits und die Anwendung liegt in Ihrem Ermessen. Tractive übernimmt für etwaige Verletzungen keine Verantwortung.

FR

1ère étape

Utilisez le traceur en papier ci-contre comme mètre afin de voir quelle taille convient le mieux à votre chat. Laissez environ 1-2 doigts d'espace entre le mètre et le cou du chat.

2ème étape

Utilisez le tableau afin de régler le traceur à la bonne taille en choisissant le trou correspondant. Contez les trous à partir du traceur vers l'extérieur.

3ème étape

Fermez le collier autour du cou de votre chat par le mécanisme de rupture.

4ème étape

N'oubliez pas de laisser un espace large d'un ou deux doigts entre le cou du chat et le traceur afin qu'il puisse le porter confortablement.

Attention : Assurez-vous que le collier ne soit ni trop lâche ni trop serré autour du cou de votre chat. Le chat ne devrait pas pouvoir passer sa mâchoire ou sa tête dessous. Ce guide n'est qu'une suggestion de la part de Tractive, suivez-le à votre discrétion. Tractive ne peut pas être tenu responsable d'éventuelles blessures.

ES

Paso 1

Solo tiene que usar el localizador de papel como cinta métrica para ver qué agujero le va mejor a su gato. Deje un espacio de 1 y 2 dedos entre la cinta métrica y el cuello de su gato.

Paso 2

Utilice la tabla para ver por qué agujero tiene que pasar la hebilla y el pin. Cuente los agujeros, empezando por la parte más cerca al dispositivo.

Paso 3

Use la correa con el mecanismo de seguridad para ponerle el dispositivo a su gato.

Paso 4

No olvide dejar un espacio de 1-2 dedos entre el cuello de su gato y el localizador, para que el gato pueda moverse con el rastreador cómodamente.

Atención: cuando le ponga el localizador a su gato, asegúrese de que no le queda ni muy ajustado ni muy suelto. El dispositivo tiene que estar lo suficientemente apretado como para que su gato no pueda pasar su mandíbula o cabeza por debajo. Esta guía solo es una sugerencia que hace Tractive y por tanto la usará bajo su responsabilidad. Tractive no se hace responsable de cualquier daño causado.

IT

Passo 1

Utilizza il localizzatore di carta per misurare quale foro si adatta al tuo gatto. Tra il localizzatore e il collo del tuo gatto dovrebbe esserci spazio per 1-2 dita.

Passo 2

Utilizza la tavola per preparare il localizzatore sul foro designato con il cinturino ed il pin. Conta i fori iniziando da quello più vicino al localizzatore.

Passo 3

Utilizza il cinturino con sgancio di sicurezza per fissare il dispositivo sul tuo gatto.

Passo 4

Ricorda che tra il localizzatore ed il collo del tuo gatto dovrebbe esserci uno spazio di 1-2 dita, di modo che il localizzatore si possa muovere comodamente.

Attenzione: Quando fai indossare il collare al tuo gatto, per favore assicurati che non sia troppo stretto o troppo sciolto. Il dispositivo dovrebbe essere stretto abbastanza da non permettere al tuo gatto di far passare la propria mascella o testa sotto di esso. Questa guida è solo un suggerimento da parte di Tractive, e può essere utilizzata a sua discrezione. Tractive non è responsabile in caso di lesioni.

PT

Passo 1

Utilize o rastreador de papel como uma fita métrica para determinar qual buraco servirá melhor em seu gato. Por favor, verifique se você é capaz de inserir 1 ou 2 dedos entre a fita métrica e o pescoço do seu gato.

Passo 2

Use a tabela para preparar o rastreador no buraco selecionado com a coleira e o pino. Conte os buracos em seu rastreador começando próximo ao rastreador

Passo 3

Use a coleira separadora para prender o dispositivo no seu gato.

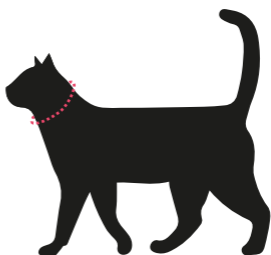
Passo 4

Lembre-se de que você deve ser capaz de inserir 1 ou 2 dedos entre o pescoço do seu gato e o rastreador para que ele e o dispositivo possam se mover confortavelmente.

Aviso Legal: Quando colocar a coleira em seu gato, por favor certifique-se de que não está muito apertada ou muito frouxa. O dispositivo deve ficar posicionado de maneira em que seu gato não consiga passar a mandíbula ou a cabeça por baixo dele. Este guia é apenas uma sugestão da Tractive e deve ser usada a seu critério. A Tractive não pode ser responsabilizada por danos causados.

TEAR HERE

Sizing Chart



Step 1

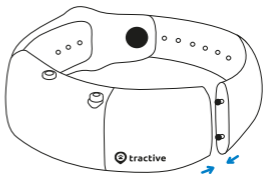
Simply use the paper tracker to the left as a measuring tape for which hole fits your cat best. Please allow 1-2 fingers to fit between the measuring tape and your cat's neck.

Measurement	Hole
19 - 20 cm	3 - 5
20 - 22 cm	5 - 7
22 - 24 cm	7 - 9
24 - 26 cm	9 - 11
26 - 28 cm	11 - 12
28 - 30 cm	12 - 14



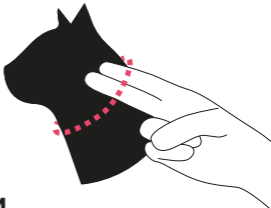
Step 2

Use the table above to prepare the tracker on the designated hole with the strap and pin. Count the holes starting closest to the tracker.



Step 3

Use the breakaway strap to attach the device to your cat.



Step 4

Remember 1-2 fingers should be able to fit between your cat's neck and the tracker so the cat and the tracker can both move comfortably.

Disclaimer: When putting the collar on your cat, please make sure it isn't too tight or too loose. The device should be snug enough that your cat should get their jaw or head under it. This guide is just a suggestion by Tractive and to be used at your discretion. Tractive cannot be held liable for injury caused.

19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

BREAKAWAY STRAP

tractive

CZ

Krok 1

Použijte papírový tracker na levé straně jako měřicí pásku k určení ideální díry. Mezi měřicí páskou a krkem kočky ponechte prostor na 1-2 prsty.

Krok 2

Pomocí tabulky výše upevněte tracker pomocí řemínku a spony do požadované díry. Napočítejte otvory na trackeru počínaje nejbližším otvorem.

Krok 3

Použijte oddělovací popruh k připojení zařízení ke krku kočky.

Krok 4

Nezapomeňte, že mezi trackerem a krkem kočky by měl být ponechán prostor po 1-2 prsty, aby se mohla kočka i tracker volně pohybovat.

Upozornění: Při upevňování trackeru se ujistěte, aby nebyl příliš utažený nebo nedotažený. Přístroj by měl být upevněn tak, aby se o něj nemohla vaše kočka zachytit zuby nebo hlavou. Tato příručka slouží jako podnět společnosti Tractive a měla by být použita dle vašeho uvážení. Společnost Tractive nenese odpovědnost za jakákoliv způsobená zranění.

SK

Krok 1

Jednoducho použite papierový sledovač vľavo ako meraciu pásku, ktorej dierka najlepšie vyhovuje vašej mačke.

Medzi meracou páskou a krkom vašej mačky nechajte priestor na 1-2 prsty.

Krok 2

Pomocou vyššie uvedenej tabuľky pripravte sledovač na určenom otvore pomocou popruhu a kolíka. Spočítajte dierky na vašom sledovači, začínajúc najbližšie k sledovaču.

Krok 3

Pomocou odtrhávacieho pásu pripevnite zariadenie k vašej mačke.

Krok 4

Pamätajte si, že medzi meracou páskou a krkom vašej mačky by sa mali zmestiť 1-2 prsty, aby sa mačka aj sledovač mohli voľne pohybovať.

Upozornenie: Pri ukladaní obojku na mačku sa uistite, že nie je príliš tesný alebo príliš voľný. Zariadenie by malo byť dostatočne zatiahnuté, aby vaša mačka pod neho nedokázala dostať svoju čufusť alebo hlavu. Táto príručka je len návrhom spoločnosti Tractive a môže sa použiť podľa vášho uváženia. Spoločnosť Tractive nemôže niesť zodpovednosť za spôsobené škody.

PL

Krok 1

Skorzystaj z papierowego lokalizatora po lewej jako miarki, dzięki której dobierzesz odpowiedni rozmiar.

Pamiętaj, aby między miarką a szyją kota był luz na 1–2 palce.

Krok 2

Skorzystaj z powyższej tabeli, aby przygotować odpowiednią długość paska lokalizatora. Policz dziurki w pasku zaczynając od najbliższej urzędzenia.

Krok 3

Założ urządzenie swojemu kotu, korzystając z dającego rozerwać się paska.

Krok 4

Pamiętaj, że aby kot oraz urządzenie mogły się swobodnie poruszać, między urządzeniem a szyją kota powinien być luz na 1–2 palce.

UWAGA: Zakładając obrozę na kota upewnij się, że nie jest ona zbyt ciasna ani zbyt luźna. Urządzenie powinno być tak dopasowane, aby kot nie mógł go zsunąć przez głowę, ani złapać zębami. Niniejszy przewodnik jest jedynie sugestią firmy Tractive i powinien być wykorzystany według własnego uznania. Firma Tractive nie ponosi odpowiedzialności za spowodowane szkody.

HU

1. Lépés

Egyszerűen használja a balra található mérőszalagot a macskájának legmegfelelőbb lyuk megtalálására.

Kérjük hagyjon 1-2 ujjnyi helyet a mérőszalag és a macska nyaka között.

2. Lépés

Használja a felül található táblázatot a nyomkövető beállítására a megfelelő lyukra a szíjon. A jukakat számolja a nyomkövetőtől indulva.

3. Lépés

Használja a biztonsági kioldót az eszköz felcsatolásához.

4. Lépés

Ne felejtse el, hogy 1-2 ujjnak be kellene férnie a macskája nyaka és a nyomkövető közé, hogy mindkettő szabadon mozoghasson.

Nyilatkozat: A nyakörv felhejezésekor kérjük biztosítsa, hogy az se nem túl szoros, se nem túl laza. Az eszköznek megfelelően kell körülölelnie a macska nyakát, hogy a macska ne tudja az állát vagy a fejét alábújtatni. Ez az útmutató mindössze egy javaslat a Tractive-től, és saját belátás szerint használandó. Tractive nem vonható felelősségre az okozott sérülésekért.

HR

1. Korak

Koristite papirnati tracker sa lijeve strane kako bi jednostavno izmjerili opseg koji odgovara Vašoj mački.

Postavite papirnati tracker oko mačijeg vrata tako da ostane 1-2 prsta prostora između trackera i mačijeg vrata.

2. Korak

Provjerite gore u tablici koja rupica na ovratnici najbolje odgovara i namjestite ovratnicu na određenu rupicu. Odbrojite rupice počevši od one koja je najbliža trackeru.

3. Korak

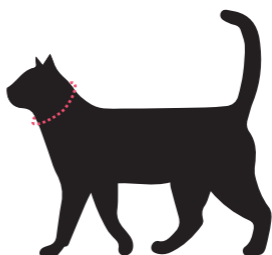
Koristite sigurnosnu kopču za postavljanje trackera oko vrata Vaše mačke.

4. Korak

Ne zaboravite ostaviti 1-2 prsta prostora između trackera i mačijeg vrata, kako bi tracker za mačku bio udoban za nošenje.

Pozor: Pri postavljanju ovratnice oko vrata Vaše mačke, provjerite da ovratnica nije preusko postavljena. Ovratnica treba biti onako stegnuta da mačka ne može provući glavu ili čeljust kroz nju. Ovaj vodič je samo naš prijedlog, a način postavljanja uređaja ostaje u Vašoj vlastitoj prosudbi. Tractive ne može biti pozvan na odgovornost u slučaju ozljede.

Sizing Chart



Step 1

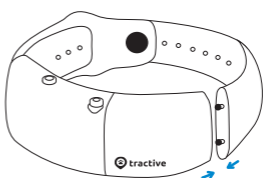
Simply use the paper tracker to the left as a measuring tape for which hole fits your cat best. Please allow 1-2 fingers to fit between the measuring tape and your cat's neck.

Measurement	Hole
19 - 20 cm	3 - 5
20 - 22 cm	5 - 7
22 - 24 cm	7 - 9
24 - 26 cm	9 - 11
26 - 28 cm	11 - 12
28 - 30 cm	12 - 14



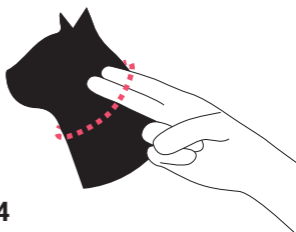
Step 2

Use the table above to prepare the tracker on the designated hole with the strap and pin. Count the holes starting closest to the tracker.



Step 3

Use the breakaway strap to attach the device to your cat.



Step 4

Remember 1-2 fingers should be able to fit between your cat's neck and the tracker so the cat and the tracker can both move comfortably.

Disclaimer: When putting the collar on your cat, please make sure it isn't too tight or too loose. The device should be snug enough that your cat cannot get their jaw or head under it. This guide is just a suggestion by Tractive and to be used at your discretion. Tractive cannot be held liable for injury caused.

TEAR HERE

19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30

BREAKAWAY STRAP

tractive

DA

Trin 1

Benyt papir trackeren til venstre til at måle hvilket hul der passer din kat bedst.

Sørg for at du kan have 1-2 fingre mellem målebåndet og din kats hals.

Trin 2

Brug tabellen ovenfor til at se hvilket hul der passer bedst og indstil derefter halsbåndet. Når du tæller hullerne på trackeren skal du starte med at tælle det hul der er tættest på selve trackeren.

Trin 3

Brug sikkerhedslåsen når du sætter trackeren på din kat.

Trin 4

Husk at der skal være plads til 1-2 fingre mellem trackeren og din kats hals. Dette er mest komfortabelt og er bedst for både kattens og trackerens bevægelighed.

Ansvarsfraskrivelse: Når du sætter trackeren på din kat er det vigtigt at den hverken er for stram eller for løs. Enheden skal sidde så tæt, at din kat ikke kan få kæben eller hoved ind under. Denne vejledning er blot et forslag fra Tractive og kan bruges efter eget valg. Tractive påtager sig intet ansvar for skader eller uheld ved brugen af enheden.

FI

Vaihe 1

Käytä vasemmalla olevaa paperista paikanninta mittanauhana sille, mikä reikä sopii parhaiten kissallesi.

Mittaa niin, että mittanauhan ja kissan kaulan väliin mahtuu 1–2 sormea.

Vaihe 2

Käytä yllä olevaa taulukkoa asettaaksesi paikantimen suunniteltuun reikään hihnan ja tapin avulla. Laske paikantimen reiät paikanninta lähimpänä olevasta reiästä alkaen.

Vaihe 3

Kiinnitä laite kissaasi irrotettavalla hihnalla.

Vaihe 4

Muista, että kissan kaulan ja paikantimen väliin täytyy mahtua 1–2 sormea, jotta sekä kissa että paikannin voivat liikkua mukavasti.

Vastuuvapauslauseke: Kun laitat kaulapannan kissallesi, varmista, ettei se ole liian tiukalla tai liian löysällä. Laitteen pitäisi olla tarpeeksi kireällä, jotta kissasi ei voi laittaa leukaansa tai päätänsä sen alle. Tämä opas on vain Tractiven ehdotus, ja käytät sitä harkintasi mukaan. Tractive ei ole vastuussa aiheutuneista vahingoista.

SE

Steg 1

Använda papper trackern till vänster för att mäta vilken hål som passar just din katt.

Lägg gärna 1-2 av dina fingrar i kattens nacke och inkludera dem när du mäter, så halsremmen inte sitter åt så hårt.

Steg 2

Använd tabellen ovan för att se vilka hål som passar bäst och justera därefter halsbandet. När man räknar hålen på trackern måste du börja i hålet närmast trackern.

Steg 3

Använd säkerhetslåset när du sätter trackern på katten.

Steg 4

Lägg gärna 1-2 av dina fingrar i kattens nacke och inkludera dem när du mäter. Din katt ska känna sig bekväm och trivas i sitt halsband.

Friskrivning: Det är viktigt att se till att halsbandet inte sitter för hårt eller för löst. Det bör inte sitta så löst att katten kan få in sin käke mellan halsband och hals eller att det kan dras över djurets huvud. Dessa instruktioner är bara ett förslag och du kan själv välja om du vill använda instruktionerna. Tractive kan inte hållas ansvarig för skador som orsakats.

NL

Stap 1

Gebruik de papieren tracker aan de linkerzijde als meetlint om te bepalen welk gaatje het beste past voor uw kat.

Zorg ervoor dat er nog 1-2 vingers ruimte overblijft tussen de tracker en de hals van uw kat.

Stap 2

Gebruik de bovenstaande tabel om te bepalen welk gaatje het beste past voor uw kat. Tel het aantal gaatjes op uw tracker, beginnende bij het gaatje dichtst bij de tracker.

Stap 3

Bevestig de tracker rond de hals van uw kat met de veiligheidsriem.

Stap 4

Vergeet niet dat er 1-2 vingers ruimte moet overblijven tussen de hals van de kat en de tracker zodat uw kat geen last ondervindt.

Opgelet: zorg ervoor dat de halsband niet te strak of te los zit. De tracker moet strak genoeg zitten zodat uw kat zijn of haar kaak of hoofd er niet onder krijgt. Deze handleiding is slechts een suggestie van Tractive die u naar eigen goeddunken dient te gebruiken. Tractive kan niet aansprakelijk worden gesteld voor de veroorzaakte schade.

NO

Trinn 1

Bruk papir trackeren til venstre for å måle hvilke hull som passer best til din firbeinte venn.

Sjekk om du kan få 1-2 fingre mellom båndet og kattens nakke.

Trinn 2

Bruk tabellen ovenfor for å se hvilke hull som passer best. Deretter kan du justere halsbåndet slik at det skal passe akkurat din katt. Når du teller hullene på trackeren bør du begynne å telle hullet nærmest trackeren.

Trinn 3

Bruk sikkerhetslåsen når du setter tracker på katten din.

Trinn 4

Sjekk om du kan få 1-2 fingre mellom båndet og kattens nakke. Din katt skal trives og føles seg komfortabel med sitt halsbånd.

Ansvarsfraskrivelse: Når du setter trackeren på katten din bør den ikke være så stram at det hindrer bevegelser hos katten, eller, tvert imot, være for løst. Denne guiden er bare et forslag fra Tractive og du kan selv velge om du vil bruke den. Kjøper påtar seg all risiko og ansvar for brugen av enheten. Tractive påtar seg ikke noe ansvar for skader eller ulykker ved bruk av enheten.